



## Bewerbung um eine Überbrückungsbeihilfe von der Neuphilologischen Fakultät Application for a Bridging Grant from the Faculty of Modern Languages

### A: PERSÖNLICHE ANGABEN PERSONAL INFORMATION

Herr / Mr       Frau / Ms

Name / Last Name:

Vorname / First Name:

Geburtsdatum / Date of Birth:

### B: ANGABEN ZU AUSBILDUNG UND BERUFLICHEM WERDEGANG INFORMATION ABOUT YOUR EDUCATION AND ACADEMIC CAREER

#### 1. Angaben zur Hochschulausbildung / University Education

von – bis from – until	ggf. Abschluss Degree (if applicable)	Fach Subject	Name der Universität Name of your University	Ort (Stadt/Land) Location (City/Country)

#### 2. Beruflicher Werdegang / Professional Work Experience

von – bis from – until	Arbeitgeber (Name und Ort) Employer (name and location)	Titel Position	Aufgabenbeschreibung Description of your responsibilities

**C: ANGABEN ZU IHRER FORSCHUNG**  
**INFORMATION ABOUT YOUR RESEARCH**

Bitte beschreiben Sie kurz den Inhalt und Stand Ihres Promotionsvorhabens/Post-Doc-Projektes  
(500 – 800 Wörter).

Please give a brief description of your dissertation/post-doc project, including the current status of your project  
(500 – 800 words).

## **Publikationen**

Bitte listen Sie Ihre Publikationen auf und ordnen sie folgenden Publikationstypen zu:

1. Monographien
2. Herausgeberschaften
3. Artikel in wissenschaftlichen Zeitschriften
4. Artikel in Tagungs- oder Sammelbänden (z.B. proceeding papers)
5. Sonstige wiss. Publikationen (z.B. Rezensionen)

Bitte „peer-reviewed“-Publikationen deutlich kennzeichnen.

## **Publications**

Please list your publications and group them according to the following categories:

1. Monographs
2. Edited volumes
3. Articles in scientific and scholarly journals
4. Articles in conference proceedings or anthologies
5. Other academic publications (e.g. reviews)

Please ensure that peer-reviewed are clearly marked.

## **Teilnahme an Konferenzen / Summer oder Winter Schools oder Ähnliches**

Bitte listen Sie die Veranstaltungen auf, an denen Sie schon teilgenommen haben. Kennzeichnen Sie ggf. bitte deutlich, ob es sich bei Ihrer Teilnahme um einen Vortrag oder eine Posterpräsentation handelte.

## **Participation at conferences / summer or winter schools or similar events**

Please list the events at which you have already participated and indicate whether your participation included a poster presentation or an oral presentation.

## **D: INFORMATIONEN ZUR ÜBERBRÜCKUNGSPHASE UND –FÖRDERUNG** **INFORMATION ABOUT THE BRIDGING PERIOD AND GRANT**

- 1. Bitte erläutern Sie die Gründe Ihrer Bewerbung. Nehmen Sie dabei bitte insbesondere Bezug auf (ca. 300 Wörter):**
- a) die Ursache(n) für das Nichtvorhandensein bzw. Auslaufen anderer Finanzierungsmöglichkeiten,
  - b) ggf. die Gründe einer Verzögerung.
- Please explain the reasons for your application and describe (ca. 300 words):**
- a) why there is no other funding option available,
  - b) the reason(s) for the delay, if applicable.

- 2. Bitte beschreiben Sie die geplanten Arbeiten während der Förderung. Machen Sie dabei auch Angaben zur zeitlichen Umsetzung der Arbeitsschritte.**
- Please describe the work to be completed while you receive the grant and indicate the planned time frame for each step.**

**Ggf. Fortsetzung von oben:**  
*If necessary, continuation from above:*

- 3. Sollten Sie während des Bezugs der Überbrückungsbeihilfe ein Einkommen aus einem Beschäftigungsverhältnis beziehen oder ein anderes Stipendium erhalten, erläutern Sie hier bitte die Gründe dafür.**  
**If you will have additional funding (work contract, fellowship) while you receive the bridging grant, please describe the reasons for this.**

**E: ANGABEN ZU DRITTMITTELN**  
**INFORMATION ABOUT EXTERNAL FUNDING**

**1. Haben Sie für Ihr Promotionsvorhaben oder Post-Doc-Projekt bereits in der Vergangenheit Drittmittel beantragt (auch universitätsintern)?**

Have you applied in the past for external funding for your dissertation/post-doc project (incl. funding from Heidelberg University)?

Ja / Yes     Nein / No

**Falls ja:** Bei welcher/welchen Organisation/en und für welche/n Zweck/e haben Sie Drittmittel beantragt? Wurden diese Mittel bewilligt?

**If yes:** To which organization(s) and for which purpose(s) did you apply for the funding? Were the funds granted?

Organisation Organization	Zweck Purpose	Beantragt Applied for	Bewilligt Granted
		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
		<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

**2. Haben Sie für andere Forschungsprojekte bereits in der Vergangenheit Drittmittel beantragt?**

Have you applied in the past for external funding for other research projects?

Ja / Yes     Nein / No

**Falls ja:** Für welches Projekt, bei welcher/welchen Organisation/en und für welche/n Zweck/e haben Sie Drittmittel beantragt? Wurden diese Mittel bewilligt?

**If yes:** For which project, to which organization(s) and for which purpose(s) did you apply for the funds? Were the funds granted?

Forschungsprojekt Research project	Organisation Organization	Zweck Purpose	Beantragt Applied for	Bewilligt Granted
			<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
			<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
			<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

**VERSICHERUNG**  
**AFFIRMATION**

Hiermit bestätige ich, dass ich die auf der Webseite der Graduiertenakademie aufgeführten Richtlinien für die Bewerbung um eine Überbrückungsbeihilfe an der Neuphilologischen Fakultät zur Kenntnis genommen habe.  
 I hereby confirm that I have taken note of the guidelines for applying for a bridging grant at the Faculty of Modern Languages as specified on the Graduate Academy website.